

p.B.15.21.Iran.~~XXXXXXXXXXXX~~ - IS/wh

Bern, den 21. Oktober 1976

VertraulichA k t e n n o t i zBeziehungen Schweiz-Iran:
freundliche Presseartikel

Wie vereinbart nehme ich am 20. Oktober telephonisch mit Dr. Mettler, Chef der Auslandredaktion der NZZ, Fühlung. Ich erläutere ihm die gegenwärtigen Schwierigkeiten in unserem Verhältnis zu Iran, ein Problem, das er in grossen Zügen kennt.

Bei der Prüfung von Möglichkeiten zu einer Verbesserung dieser Beziehungen hätten wir auch an seriöse Zeitungsartikel gedacht, die aus Anlass des Nationalfeiertages, am 26. Oktober, und der 50-Jahr-Feier der Dynastie Pahlavi veröffentlicht würden. Sie sollten ein wohlabgewogenes Verständnis für die Leistungen des Regimes in Persien zeigen.

Dr. Mettler war auf Veranlassung von Herrn Botschafter Jolles durch den Bundeshaus-Korrespondenten der NZZ, Dr. Zwicky, bereits in diesem Sinne angegangen worden. Er zeigt auch mir gegenüber durchaus Verständnis für unser Anliegen und erklärt, wenn immer möglich wolle uns die NZZ in diesen Fällen gerne helfen. Allerdings wäre uns nicht gedient, wenn dann ein Artikel erschiene, der neues Porzellan zerschlagen statt altes flicken würde.

U.a. wegen der Auslandabwesenheit des Redaktionsmitgliedes Dr. Linder käme nach Mettler für einen Artikel der gewünschten Art nur Arnold Hottinger in Frage.

In diesem Sinne nimmt Dr. Mettler telephonisch mit Hottinger in Madrid Fühlung. Dieser winkt zunächst ab und erklärt, er fühle sich nicht berufen, für die Dynastie Pahlavi - deren Ur-

- 2 -

sprünge übrigens im Dunkel lägen - "das Räucherfass zu schwingen".

Am 21. Oktober ruft Dr. Mettler zurück und berichtet, Hottinger habe sich nun offenbar doch an die Arbeit gemacht. Möglicherweise werde also eine Würdigung Persiens von ihm erscheinen. Sollte die Auslandsredaktion allerdings zur Ueberzeugung gelangen, die Ausführungen Hottingers könnten doch mehr schaden als nützen, würde sie auf eine Veröffentlichung lieber verzichten.

Ich danke Dr. Mettler sehr für alle seine Bemühungen.

POLITISCHE DIREKTION

Iselin
(Iselin)

Kopie z.K. an:

- Herrn Botschafter Jolles, Handelsabteilung
- Herrn Botschafter Weitnauer
- Schweizerische Botschaft Teheran
- AE
- NF
- KH
- RS